

SERVICE- & BEARBEITUNGSLEISTUNGEN

PRESTATIONS DE SERVICE & PARACHÈVEMENT

Serviceleistungen

- Materialberatung
- Kundenspezifische E-Commerce-Lösungen
- Kundenspezifische Logistik-Lösungen (Etikettierung, Verpackung, Lagerung)
- Materialprüfungen
- Stempeln nach SVTI

Prestations de service

- Conseil matériel
- Solutions de e-commerce personnalisées
- Solutions logistiques conformes aux spécificités client (étiquetage, emballage, stockage)
- Contrôles matière
- Tamponnage selon ASIT

Bearbeitungsleistungen

Prestations de parachèvement

		Bleche (Dicke 0,5-6 mm)	Tôles (épaisseur 0,5-6 mm)	Platten	Plaques	Profile	Profils	Stangen	Barres	Rohre	Tubes	Verbundplatten	Panneaux composites
Sägen:	Sciage:												
Fixmass oder Fixlänge	Dimensions fixes	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Ringen / Ronden	Disques / couronnes			●									
Konturen	Contourage			●									
Gehrungsschnitte (sh. S. 85/86)	Coupes biaisées (pages 85/86)					●	●	●	●	●	●	●	●
Entgraten:	Ebavurage:												
Kanten bürsten	Bord brosse					●	●	●	●	●	●	●	●
Kanten fräsen	Bord fraisage			●									
Anfasen:	Chanfreinage:												
ein- / beidseitig	une / deux face							●	●	●	●	●	●
Towalisieren	Trovaliser					●	●	●	●	●	●	●	●
Folien-Beschichtungen:	Feuilles de protection:												
Folieren, ein- / beidseitig	Feuille, une / deux face	●	●										●
CNC-Vorbearbeitung:	Préusinage CNC:												
Fräsen	Fraisage			●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Bohren	Perçage	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Bearbeitungsleistungen mit Partnerfirmen	Prestations de parachèvement avec des entreprises partenaires												
Oberflächenbehandlung	Traitement de surface	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Wasserstrahlschneiden	Découpe au jet d'eau	●	●										
Schleifen / Polieren u.a.	Fourbissage/ Polissage	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
CNC-Bearbeitungen	Usinage CNC	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●

Toleranzen siehe Seiten 83 bis 84

Bei zusätzlichen Anarbeitungswünschen wenden Sie sich bitte jederzeit an unsere KundenberaterInnen.

Tolérances voir pages 83 de 84

Si vous avez d'autres exigences de parachèvement, veuillez contacter nos spécialistes.



Profile, Stangen & Rohre (Kurz-Zuschnitte)

Profilés, barres & tubes (Coupes courts)

LÄNGE	LÄNGENTOLERANZ KREISSÄGE	LÄNGENTOL. BANDSÄGE/EINZEL-SCHNITTE	LÄNGENTOL. BANDSÄGE/AUTOMAT
LONGUEUR mm	TOLÉRANCES DE LONGUEUR SCIE CIRCULAIRE	TOLÉRANCES DE LONG. SCIE À RUBAN/COUPE SIMPLE	TOLÉRANCES DE LONG. SCIE À RUBAN/AUTOMATE
>10–120	±0,5	±3,0	±0,5
>120–400	±0,5	±3,0	±0,8
>400–1000	±0,5	±3,0	±1,0
>1000–2000	±1,2	±3,0	±1,2
>2000–4000	±2,0	±3,0	±2,0
>4000	±3,0	±3,0	±3,0

Ab 20 Stk. / bis Länge 400 mm / Ø 190 mm sind
Toleranzen ±0,2 bis ±0,3 (längenabhängig) möglich
Allgemein engere Toleranzen auf Anfrage

Tolérances plus fines sur demande



SONSTIGE SPEZIFIKATIONEN

SPÉCIFICATIONS SPÉCIALES

Entgraten (manuell)

Ebavurage (manuelle)

Entgraten (bürsten)

Ébavurage (brossage)

LÄNGE LONGUEUR min. mm	LÄNGE LONGUEUR max. mm	BREITE/HÖHE LARGEUR/ALTITUDE min. mm	BREITE/HÖHE LARGEUR/ALTITUDE max. mm
150	2000	10	50

Oberflächen weisen Kratzspuren an Entgratungsstellen auf.
Relevant für Oberflächenbehandlung.

Les surfaces présentent des rayures aux endroits ébavurés. Un traitement de surface est approprié.

Entgraten (fräsen)

Ébavurage (fraisage)

DICKE EPAISSEUR min. mm	DIMENSION DIMENSION min. mm	ENTGRATEN EBAVURAGE mm
4,0	30 x 30	ca. 0,2-0,8

Fase ist nur ungefähr

Le chanfrein est approximatif

Trowalisieren

Trovaliser

Dimensionen beziehen sich auf Vollmaterial.

Les dimensions concernent le matériel plein.

LÄNGE LONGUEUR max. mm	LÄNGE LONGUEUR min. mm	QUERSCHNITT COUPE TRANSVERSALE min. mm	QUERSCHNITT COUPE TRANSVERSALE max. mm	DURCHMESSER DIAMÈTRE max. mm
200	40	40 x 40	120 x 120	130

Hohlprofile / Rohre auf Anfrage.

Profilés creux / tubes sur demande.

Anfasen (Stangen)

Chanfreinage (Barres)

ANFASWINKEL DEGRÉ DE CHANFREINAGE	RUND RONDE mm
30°	max. 65

Rohre, Vierkant- / Sechskantstrangen auf Anfrage

Tubes ronds, barres carrées, barres six pans sur demand

